

**Le français et l’allemand**

**Lisez attentivement les questions avant d’écouter la chronique**



**Écoutez et faites les exercices**

# **I. Indiquez si les informations suivantes sont vraies (V), ou fausses (F).**

1. 🖵 Les Français considèrent que l’allemand est une langue facile à apprendre.
2. 🖵 Selon le rapport de l’Eurobaromètre, 6% des Français se considèrent incapables de tenir une conversation en allemand.
3. 🖵 Une première impression suggère que le français et l’allemand ont très peu d’aspects en commun.
4. 🖵 Le français et l’allemand, comme la majorité des langues européennes, ont une origine linguistique commune.
5. 🖵 La position de l’Église au XVIIème siècle n’a pas aidé à avoir une meilleure compréhension de l’origine des langues européennes.
6. 🖵 Le français est une langue romane, de même que l’allemand.

## **II. Associez les informations à gauche et les informations à droite pour compléter les phrases prises de la chronique.**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| A) il y a quelques mots français dans cette langue germanique | …… | 1) suite à la révocation de l’Édit de Nantes… |
| B) on trouve d’autres emprunts |  | 2) a aussi permis l’introduction de plusieurs mots en allemand |
| C) …tout d’abord, les deux langues sont flexionnelles |  | 3) très important en allemand mais aussi existant en français |
| D) plusieurs protestants français ont fui en Allemagne |  | 4) qui sont là surtout pour des raisons historiques |
| E) le rôle de la France pendant le Siècle des Lumières |  | 5) c’est-à-dire,  leurs mots comportent des changements pour des raisons grammaticales |
| F) …on trouve l’accent tonique |  | 6) comme dans le cas de la gastronomie et la mode |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| A | B | C | D | E | F |
|  |  |  |  |  |  |

**III. Parmi les raisons suivantes, cochez celles qui représentent le mieux l’influence mutuelle existante entre le français et l’allemand.**

|  |  |
| --- | --- |
|  | Des raisons strictement commerciales |
|  | Acceptation de la littérature allemande |
|  | Mépris de la philosophie allemande |
|  | Des moyens de communication seulement dans la langue allemande |
|  | Présence importante des travailleurs français dans le territoire allemand |
|  | Isolement politique de chaque pays |
|  | Moins de 100 mots allemands dans le français |
|  | Politiques linguistiques menant à une collaboration entre les deux pays |
|  | Très peu de travailleurs français en Allemagne |
|  | Appui mutuel dans quelques décisions politiques dans le domaine des affaires internationales |
|  | Présentation et diffusion de la culture de chaque pays |
|  | Valorisation de la philosophie allemande |